

# TABLE DES MATIÈRES

<b>AVANT-PROPOS .....</b>	<b>5</b>
---------------------------	----------

## **PREMIÈRE PARTIE : LE CANON EUCHARISTIQUE DE L'ANCIEN RITE DES GAULES .....**

**21**

Explication des sigles.....	22
-----------------------------	----

Avant-propos.....	23
-------------------	----

1) Du terme : canon eucharistique.....	23
--	----

2) De l'abondance de la matière pour la restauration du canon eucharistique de l'ancien rite des gaules .....	29
---	----

3) Du discernement dans le choix des textes du rite des gaules .....	35
--	----

4) De la structure du canon universel et de la structure de l'ancien rite des gaules.....	45
---	----

Le Mystère Eucharistique de l'ancien rite des Gaules .....	58
--	----

1) APPEL DIACONAL .....	58
-------------------------	----

2) DIALOGUE.....	62
------------------	----

3) PRÉFACE.....	71
-----------------	----

4) SANCTUS .....	93
------------------	----

5) POST-SANCTUS .....	99
-----------------------	----

6) INSTITUTION .....	106
----------------------	-----

7) ANAMNÈSE .....	146
-------------------	-----

8) OFFRANDE .....	170
-------------------	-----

9) ÉPICLÈSE .....	197
-------------------	-----

10) POST-ÉPICLÈSE .....	253
-------------------------	-----

11) BÉNÉDICTION DES ÉLÉMENTS .....	255
------------------------------------	-----

12) DOXOLOGIE FINALE.....	257
---------------------------	-----

13) AMEN CLOTÛRAL .....	258
-------------------------	-----

14) CONCLUSION.....	258
---------------------	-----

**DEUXIÈME PARTIE : ÉTUDE DE L'ANCIEN RITE DES GAULES PAR LA COMMISSION LITURGIQUE SOUS LA PRÉSIDENTE DE SAINT JEAN DE SHANGHAI ..... 261**

Avant-propos..... 262  
Les sources..... 262  
Les restaurateurs ..... 264  
Emprunts orientaux ..... 265  
Conclusion ..... 266  
Tableau comparatif des principales sources de l'ancien rite des Gaules ..... 267  
Tableau comparatif des sources du canon eucharistique célébré par l'Église orthodoxe de France..... 280  
Décision de la commission liturgique de l'Église orthodoxe de France..... 288

**ANNEXES ..... 290**

Lettre de l'archiprêtre Eugraph à saint Jean de Shanghai . 290  
Lettre de l'archiprêtre Eugraph à saint Jean de Shanghai . 296  
Décret du Synode Pontifical de l'Église orthodoxe Russe Hors-Frontières sur la reconnaissance du rite des Gaules et de l'E.C.O.F. .... 300  
Lettre pastorale du père Eugraph sur la reconnaissance de notre rite par le synode Hors-Frontière ..... 302  
Lettre à l'archiprêtre Georges Grabbe, Chancellerie du Synode épiscopal de l'Église orthodoxe Russe hors-frontières ..... 305  
Allocution du père Eugraph le 1<sup>er</sup> mai 1960 ..... 308  
Allocution de saint Jean de Shanghai au cours de la messe pontificale célébrée selon l'ancien rite des Gaules ..... 310

**TABLE DES MATIÈRES..... 313**